

Anmeldung zur Notbetreuung

ukrainisch

Назва дитячого садка / групи продовженого дня: _____

Name der Kita / des Horts:

Шановні батьки,

Liebe Eltern,

дитячий садок / групу продовженого дня Вашої дитини зачинено на цей період:

die Kita / der Hort Ihres Kindes hat in dieser Zeit geschlossen:

У цей період під опікою перебуватимуть лише ті діти, які зареєстровані.

In dieser Zeit werden nur Kinder betreut, die angemeldet sind.

У цей період догляд надається тільки дітям, які цього дійсно потребують.

In dieser Zeit werden nur Kinder betreut, die einen Bedarf haben.

☐ Місце надавання опіки в разі надзвичайної потреби:

Ort der Notbetreuung ist:

☐ Місце надавання опіки в разі надзвичайної потреби на разі не відоме:

Ort der Notbetreuung wird noch bekannt gegeben.

Заява на опіку в разі надзвичайної потреби повинна бути подана до:

Die Anmeldung zur Notbetreuung muss erfolgen bis:

Якщо Ви все ж таки не потребуєте цієї опіки, повідомте нас про це якомога швидше!

Wenn Sie die Notbetreuung doch nicht benötigen, geben Sie so bald wie möglich Bescheid!

Я, _____ (повне ім'я),
Ich _____ (vollständiger Name)

заявляю, що моя дитина _____ (повне ім'я),
melde mein Kind _____ (vollständiger Name)

на період з _____ до _____ потребує опіки за надзвичайної
потреби.
für den Zeitraum vom _____ bis _____ zur Notbetreuung an.

Дата:

Datum:

Підпис

Unterschrift